अङ्कुर [ʌŋkuɾ] n अङ्ग्र grape

अ

```
अचार [Atsar] L (Nep.) n अचार a spicy vegetable relish used as a dipping sauce or as an
  added flavor to meals
'সবুবা [Atuwa] H (Nep.) n সবুবা ginger; a light brown root plant that can be chopped or powdered to add a hot and fragrant taste to a variety of foods
अम्पा [Ampa] n अम्बा guava
'अरा [Ara] H n बादेलो hallway; corridor; an entrance hall or passageway from which doors to
 rooms open
                                                 आ
आ-- [a] L v pfx न- NEG. marker
आकृ [aku] L n सस्रा; काका a father's younger brother; the wife's father
'आकेप 'लि adj ugly; unattractive
आक्यूर्प [akjurpʌ] L adj helpless; clumsy
आखे [akhe] L n हाजुरबुवा father's father; grandfather
आखेप· [akhepa] L-f adj व्यस्त busy
आखोप [akhopa] L v मन नपराउन् to hate someone or something; to greatly dislike someone or
 something
आङ [an] L n केटी female child; unmarried female; maiden
आङ थ्येप 'मि· [aŋ tʰjepʌ mi] L L H-f n a negative term for a person who wants or takes
  control over everything
সাভ লি [aŋ lʌpʌ] L L v 1) to show authority over people or over a situation; to give orders to others, even when unwarranted; to dominate over others 2) जही obstinance
आङ लप 'मि· [an lʌpʌ mi] L L H-f n a person who has authority; someone in charge
आड़ी [ani] L n aunt; father's sister; a middle-aged woman
आङ् [an] L n काम गर्न क्षामता authority, power, or control over others or over a situation; the
 right or privilege to do something
आङ्प [anpn] L-f v हापन to pant; to breathe quickly or in a labored manner
आचाङ्प [atsanpn] L-f adj फोहोर हुन not clean or pure; dirty; filthy
आचोल्प [atsolpn] L-f adj निर्दोष innocent and free from fault or guilt; correct; not in error
आच्योङ [atçon] L n भाइ younger brother
आछुप [atçupʌ] L adj पट्टाइ लाग्दो, नीरस, दिक्क लाग्दो, विरक्त लाग्दो bored; boring; not fun;
  unentertaining
आछ्येप adj useless
आछ्येर्प [atcherpn] L adj धार नभएको भुत्ते dul; not sharp
आटप [afapa] L L v नलाग्न to miss; to fail to hit; to miss coming into contact with something
आत [ata] L n दाइ; दाजु brother (older)
आत 'च [ata tsa] L H n भतिजा brother's son; nephew
आत 'चमे [ata tsame] L H n भान्जी brother's daughter; niece
आतप [atʌpʌ] L adj नराम्रो, खराब, दृष्ट bad; cruel; evil
आताङ्प [atanpʌ] L adj असन्त्ष्ट, खिन्न, निराश unhappy; unsatisfied
आती [ati] L n काग crow (Pisang to Braka)
आथाप [athapA] v to disobey
आथुप [athupA] L adj नखप्रे, निटेक्ने temporary; will not last for a long time
आथ्याप adj बेहोश unconscious
```

```
आन [anʌ] L n दिदी older sister
आनल 'च [anʌlʌ tsʌ] L H n भतिजो sister's son; nephew
आनल 'चमे [anala tsame] L H n भतिजी sister's daughter; niece
आनुसार [anusar] L (Nep.) n अनुकूलन custom; system
आन्चे [antse] L conn अनि then; and; and then
आन्च्याङ [antçan] L n काकी aunt; wife of mother's older or younger brother
आन्टी [anti] L n आरा भने भाँडो large pot used for making chang
आप [apʌ] L n ब्वा; बा father
आप थ्येप [aph thieph] L L n काका uncle; father's older brother
आपताली n family from father's side
आपताली चप v to receive property from father's side of the family
आपुती [aputi] L n childless
आप्याङ्प adj मूर्व stupid; foolish
आम् [amʌ] L n आमा mother
आम् [amA] L n nominated executive members of a community (such as Manang Samaj, a
 village Samaj, etc.); female member of a village or community council
ऑम [ãm] L n mango
आम्च्याङ [amtçaŋ] L n aunt; father's younger brother's wife
आम्च्यी [amtçi] L-f n चिकित्सक village doctor
आम्थ्येप [amthjepn] L L n aunt; older maternal aunt; mother's older sister
आम्लेप [amlepn] L-f adj memorable; unforgettable
आयिम्प [ajimpʌ] L v to not be
'आरा [ara] L n रक्सी alcohol
आरा कोल्प 'ताङ [ara kolpa tan] L L H n pot for making alcoholic drink
आरा 'म्रेम्प [ara mrempA] L H v to become drunk by drinking alcohol
आरु [aru] L n aunt; younger maternal aunt; mother's younger sister
आरुप्खटा n आरुबखडा plum
आरे [are] L-f is not; are not; not have
आसोङ [ason] L n foundation that holds the pot used to make distilled wine ('aara')
आले [ale] L n boy
'आलो [alo] H n <mark>आल</mark> potato 'आलो क्ये (comp.) [alo k^{j}\tilde{e}] n potato rice
'आलो क्यें [alo k<sup>j</sup>e] H L (comp. of 'आलो)
आलोङ [alon] L n wave; current
  क्यु आलोर्ड (phr.) [k<sup>j</sup>u alon] n water current
आलोङ खप [alon khʌpʌ] L L n tide
'आलोङ लप [alon lapa] H-f L v to be in a hurry
'आलोङ्प- [alonpa] H-f v हतार गर्न to hurry; to rush
आलोसुन्तल [alosuntala] L (dial. var. क्योर आली) (comp. of सुन्तल)
आश्याङ [açan] L n mother's older or younger brother; uncle; wife's brother
आश्यिप L (phr. of श्यिप:1)
आश्यीप छुल लप [açipʌ tsotsoŋ lʌpʌ] L L v to pretend to not know
आस लप [as lapa] L n to hope; to expect
'आसप [ asapa] H-f adj नराम्रो; निमठो bad; not tasty; nasty; not genuine; bad quality
आसोप [atsopA] L adj right side up; not upside down
```

```
आसोल्प [asolpʌ] L adj घमिलो dim; unclear
                                                 इ
'इक [ikʌ] H n अक्षर letter
ंइतम [itʌm] H n तोमा puja item made of champa flour and decorated with colorful flowers
  made of butter/ghee and wax; tall red-dyed standing pillar objects made for the Badhe
  festival
इनार [in\Lambda c] L n इनार well (water)
इस्त्री n इस्त्री iron (clothes)
                                                 ई
ईट n ईट brick
ईन्स्रेन्स n ईन्स्रेन्स insurance
                                                 उ
<u>उ</u> [u] L n गुफा cave
'उ<sub>1</sub> [u] H त्यो that
📆 [u] H n आत्मा soul; living soul
'उ 'काङरी [u kanri] H H त्यो समयमा at that time
'उ 'च्युच्यु [u tçutçu] H L afer that
'उ च्युरी [u tçuri] H L just then
'उक्प [ukpʌ] H (dial. var. हुक्प) n लाटोकोसेरो owl
'उख्म [ukhum] L (Nep.) n decree; order
उड़ीँ [uŋi] L n that day
'उचे [utse] H those
उट्प [utul] L v to sit on an egg
'उप [upA] H-f v छोप्न to cover; to close a bottle; to put a lid on something
'उरी [uri] H n there
उक्या [urkia] L adj पहेँ लो yellow
उল্কুক্ত [ulkuŋ] L (dial. var. म्लाङ्कुङ) n रुद्र घण्टी throat
उल्तुङ [ultun] L n रुढ्घन्टी adam's apple; a lump or protrusion on one's neck
उल्ते [ulte] L n giraffe
उश्यु [uçu] L n स्याउ apple
उश्य खरूयो [uçu kʌɾkʲa] L L n dried apples
                                                 ऊ
\frac{3}{5} \frac{3}{5} camel
ओ 'पिचे यसरी; त्यसरी; त्यस कारण hence; in this way
'ओ लचे [o latse] L L त्यसकारण therefore
'ओ लले yet
ओचे त्यति that much
'ओच्योङ त लोतो [otçon tʌ loto] L L L expl let it be; amen; wish it happens like this {col, slg}
'ओच्योङ्प [otçoŋpʌ] L यस्तो like; just like; as
'ओच्योङ्प 'नर किसिमको kind of; sort of
'ओथो [otho] H n तेल्ला ground floor; the lowest floor in a home or building
```

```
'ओमा [oma] dial. var. of 'तीमें
ओछुर्ये [ortçhe] L धन्यवाद thank you
ओछ्र्ये 'पिप [ortche pipa] L H v to say thank you
ओर्तो [orto] L n lasso; whip
ओल्क्या [olk<sup>j</sup>a] L adj रातो red
ओश्यो [ocio] L expl कुचोङ Serves you right! ओश्यो! टका आक्याङ नो 'पि लाङ आकोप। क्य मुइ
च्योप् श्योती {inform, slg}
का [a] L adv just ङ कोरो तिङी क थन्तेँ यपा ना/ I just did my first koro today.
\overline{\Phi}_2 [la] L (Tib.) n speech (RESP); speech from a Lama; speech from God
क 'नाङ्प [ka nanpa] L L v to receive an order from a respected person, such as a lama,
  rinpoche, or elder
क [ka] H-f n हिमाल mountain
ककती [kakati] L n कागती lime; lemon
कड़की [kʌŋki] L n a specific stupa in Manang
कङ्क्युङ [kʌŋkʲuŋ] L n rhubarb
कङ्च्यल लप v to turn upwards
कच्या [kʌtça] L (dial. var. क्लास) (Nep.) n class; grade
'कच्यी [kʌtsi] L n saddle
कटना [katana] L (Nep.) n गटना incident; event
कटानी n कैंची scissors
कतला [katala; gatala] L adj stocky; short and fat
कताङ लप [kʌtaŋ lʌpʌ] L L v to knock
कताङ-कताङ [kʌtaŋ-kʌtaŋ] L L knock-knock
'कती [kati] H how many कती पच्ये नुच्ये?
कती लप [kati lapa] L L v how much is wanted; how many are wanted; a question used when inquiring about the price
कतेप v to rebuke
कन्च्यी [kʌntçi; gʌndʒi] L n sweater
कन्ट [kanta] L (Nep.) n गन्टा hour
'कन्ट [kʌntʌ] H-f n rhino
'कन्ता [kʌnta] H n चिउँडो chin
कप [kap] L n cup
कमर [kʌmʌɾ] L n shawl
कमी [kʌmi] L n blacksmith
कम्सा [kʌmsɑ; gʌmsɑ] L n scarf
'कथर [kʌjʌɾ] H n an extremely large aluminum or copper pot used for cooking large amounts
  of food
कर [kar] L adj aluminum
'करु [kuru] H n जौ barley
करे [kare] L n small wooden jug used for drinking raksi or chang alcohol as well as for
  mounting small balls of butter to use in a butter blessing.
करेन्ट खप v करेन्ट लाग्नु to be shocked by electricity
कर्ताङ [kartan] L n डेक्ची aluminum pot used for boiling water and other liquids; wok
कर्ती [karti] L n चक्क knife
```

```
कती 'तेप [karti tepa] L L v to draw a knife from one's side or from a knife pocket
'कर्प [karpa] H v जोड़न् add or install something onto another object as a way of fixing it; join
  something to another item
कश्यो [kʌɾɕ¹o] L n teacup
कलम [kʌlʌm] L n कलम pen
कलास [kalas] dial. var. of कच्या
'কলু [kʌlu] H n game played with five small stones
कल खप [kale khapa] L L adj difficult
कल [kal] L n केरा banana
कल्ती तेंप [kalti tepa] dial. var. of चोल्प
कल्थेप [kʌltʰepʌ] dial. var. of खाक्थेप
कल्प<sub>1</sub> [kʌlpʌ] L n time; era; eon; generation
कल्प<sub>2</sub> [kalpa] L v 1) to load on a person or animal's back; to make someone or something carry a load थेको पत्साइ री कल् में/ He gave his luggage to Pulsang to carry. उ कोलाको खिरी कोल्च्ये/ I had her carry my child on her back.
'কল্ম- [kalpa] H-f across 'ব্যু 'কল্ম- to cross the water; to cross the sea
'कसाङ [kʌsɑŋ] H n हिमसंहति glacier
कसो [kasi] L yes; the high form affirmative response used for a lama or another person with
  high status
'का, [ka] H n रगत blood
'কা<sub>2</sub> n top
  'का 'पे (phr.) [ka pe] (unspec. var. 'का 'पी ) n rooftop
'का 'ङ्योप v to have a blood test
'का 'पी [ka pi] unspec. var. of 'का 'पे (phr. of 'का2, 'पे2)
'का 'पे [ka pe] H (unspec. var. 'का 'पी ) (phr. of 'का2, 'पे 2, see under 'का2)
'काक्री [kakri ] H n large metal, copper, or brass water jug
कॉक्रो [kakro] L (dial. var. काङ्रो) n कॉक्रो cucumber
'কাভ [kaŋ] H n ভাঁভাকাঁভা mountain; hill
  मल 'কাৰ্ড (phr.) n mountain peak; Himalayan mountain
काङ [kan] L n मासी marrow
      [kan] L n बेला time; era चु काङ्कोरी this time
'काङ 'में [kan mre] H H n main door to a house or building
काङ्की [kaŋki] L n काइँयो comb
काङ्ती [kanto] L भित्ती wall
'काङ्प [kaŋpʌ] H v भर्नु to fill; to refill ph. v. च्ये काङ्प (see under च्ये )
'काङ्री [kaŋri] H n time मनाङ्री दुए कोङ्री 'सिकी राङ्से चुच्ये। When (he) is living in
  Manang, do you cook different food?
'काङ्री क्रेप [kan jʌpʌ] H L-f y to go uphill; to go upward; to go north
काङ्रो [kanco] dial. var. of कॉक्रो
काङ्स थलें [kansa thale] L L n bronze plate
काचल [katçʌɾ] L (dial. var. काच्यर) n carrot
काच्यर [katçar] dial. var. of कीचल
काठ [kote] L adj skinny; very thin
काप्। [kapʌ] L adj blocked
काप<sub>2</sub> [kapʌ] L v to choke
कामे थोप v to labor
```

```
कारखाना (Nep.) n कारखाना factory
'कारी [kari] H-f post माथी up on top; upon; above; above oneself
कामोपा [karmapa] L n Karmapa
कार्मापा उश्यु 'तेम्प [karmapa uçu tempʌ] L L H
कि, [ki] L (Nep. कि) or
कि, [ki] L n feces
[ki] H-f n ancestors; descendent; familial house; extended generations; clan
कि-कि ग-ग लप [Unknown] [kiki gaga lapa] dial. var. of कि-कि लप
कि-कि लप [kiki lapa] L-L L (dial. var. कि-कि ग-ग लप [Unknown])
'किकीर [kikir] L adj round; circle
किङ्कु [kiŋku] L n small butter lamp chalice
किन [kinn] L conj. if
'किनी [kini] H adv quickly खिमी मनाङरी किनी तोप लाकीरी त ख्यु में। They bought a horse to get to Manang quickly.
किप<sub>1</sub> [kipʌ] L v to snap; to break
किप<sub>2</sub> [kipA] L n comfort; well being; peace; contentment; peaceful किप थिङ ङ किप मो।
किप<sub>3</sub> [kip\Lambda] L \nu to take responsibility; to fulfill
किप् [kipʌ] L adj broken; shattered
किमी [kimi] L-f pro you; 2.PL.NOM
किमील [kimila] L pro your; 2.PL.GEN
किम्प [kimpa] L-f v to take away; to pick up; to retrieve; to get
किलास [kilas] L n glass cup
'किलीङ n छेस्किनी bolt; clip (hair)
  'किलीङ केप (phr.) v to bolt; to secure (door, window)
'किलीङ केप (phr. of 'किलीङ, केप, see under 'किलीङ)
किलो [kilo] L n kilo
क्<sub>1</sub> [ku] H adj nine; 9
क् [ku] L n छाती chest
ंक्<sub>2</sub> [ku] H n कुना corner
\mathfrak{F}_2 [ku] L 1) n holy image or statue; idol
कुकार [kukar] L n गुहार significant help
 कुक्प n a fast; a time in which someone refrains from eating or doing something
कुक्प n रस soup; gravy; juice
'कुक्प [kukpn] H-f adj mute
कुक्प ट्रंप [kukpʌ tupʌ] H-f L
कुड [kun] L n small interior wooden beams that rest on larger beams
कुङ<sub>2</sub> [kun] L n पिसाब urine
  कुङ 'प्रिम्प (phr.) [kun primpA] v to urinate
कुङ 'प्रिम्प [kun primpn] L L (phr. of कुङ 2, 'प्रिम्प, see under कुङ 2)
 कुङ्री· [kunri] H-f post बीचमा center; middle; between; among
क्ड्श्यी n wooden beam
 कुच्यु [kutçu] H quant न्छ ninety; 90
   कुच्यु- क (comp.) [kutçu-ku] quant ninety-nine; 99
  'कुच्यु-ङ (comp.) [kutçu-ŋʌ] quant ninety-five; 95
  'कुच्यु-ङि (comp.) [kutçu-ŋi] quant ninety-two; 92
```

```
'कच्य-'डि (comp.) [kutçu-ŋi] quant ninety-seven; 97
   कुच्यु-ठु (comp.) [kutçu-thu] quant ninety-six; 96
  'क्च्य-फ्रें (comp.) [kutçu-phre] quant ninety-eight; 98
  'क्च्य-फ्ल (comp.) [kutçu-phli] quant ninety-four; 94
  'कुच्यु-शिह (comp.) [kutçu şi] quant ninety-one; 91
  'कुच्यु-'सें (comp.) [kutçu sẽ] quant ninety-three; 93
'कुच्यु-'कु [kutçu-ku] H H (comp. of 'कुच्यु)
 क्च्यु-ङ [kutçu-ŋʌ] H L (comp. of 'कुच्यु)
क्च्य-डि [kutçu-ni] H L (comp. of क्च्य)
'कुच्यु-'ङि [kutçu-ŋi] H H (comp. of 'कुच्यु)
'कुच्यु-ठु [kutçu-thu] H L (comp. of 'कुच्यु)
'कुच्यु-फ्रे [kutçu-phre] H L (comp. of कुच्यु)
'कुच्यु-फ्ल [kutçu-phli] H L (comp. of क्च्यु)
'कुच्यु-शिह [kutçu şi] H L (comp. of 'कुच्यु)
'कुच्यु-'सें [kutçu sẽ] H H (comp. of 'कुच्यु)
कटुङ n मरिच black pepper
क्ती-कृती लप· [kuti-kuti lapa] H L-f v काउकुती लगाउनु to tickle
कृत् च्येप v to work hard
कुनी [kuni] L n curried meal; gravy on top of rice
कुन्चे [kuni] H n जाडो winter
कुन्त्री n गुन्द्री mat (straw)
क्प [kupn] H-f v अडिन; पर्खिन to wait; to remain चा 'कृती / Wait a little while
'कुप ख्या n waiting room
कम्प [kumpa] H-f adj expensive; valuable; important
क्र [kor] H-f n mat; tarp; tent
'कुरीङ [kuɾiŋ] H n आउने वर्ष next year
क्रीङ [kurin] L n puja; ceremony; Buddhist worship
 क्रङ [kurun] H n आनढ़ा intestines
'कुकी [kurki] H adj bent
कुलाप n गुलाब rose (type of flower)
क्ली लप [kulti lapa] L L v to organize
'कुल्तु [kultu] H n भाग part
কুল্বুক্ত [kultun] H n चुकुल bolt; latch
क्लप [kulpʌ] H v to send or move someone or something
'कुल्प [kulpʌ] H-f adj mentally slow (referring to a person) खिपे क्लप मोम्।
'कुल्प [kulpa] H-f v to move around a lot; to fidget
'कुश्यो 'ङिको· [kuç<sup>j</sup>o ŋiko] H H-f n last day
के [ke] H n voice; language
\overline{\Phi}_1 [ke] L n cultivated field; agricultural field
\overrightarrow{\Phi}_2 [ke] L n reputation
के खे [ke khe] L L-f n कृषि agriculture
के ख्योप [ke khjopn] L L-f (phr. of ख्योप)
'के 'तेप [ke tepn] H H v to shout; to yell
केँ थम्प [kẽ thʌmpʌ] L L
के थ्येप n loud sound
'के 'लुप [ke lupn] H L v to translate
```

```
'के 'ल्प छ्ये [ke lupʌ tcʰe] H L L-f n language translating book
के लोड्प (comp. of लोड्प)
के [ke] H-f n fee; payment; wages; service fee थिङ केको छेप श्हिरी फा ला। Rental payment is due on the first of every month. हीव चींच के airfare
कं n ढकनी lid (on a teapot)
केक [keku] H n केक a gathering place in the center of Manang village; the place in Manang
  where horse races often begin
केक [kekẽ] L (Tib.) n teacher
केकप [kekepn] L adj गुलियो sweet
'केक्या [k<sup>j</sup>ek<sup>j</sup>a] H n pocket
केच [ketsn] L adj right (direction); opposite of left
केटे<sub>1</sub> [kete] H n stairs
'केटे<sub>2</sub> n खण्ड drawer; compartment
केपू [kepn] L v समाउनु to hook something on; to hold something phr. 'किलीङ केप (see under
  'किलीङ)
केप<sub>2</sub> [kep\Lambda] L \nu to manifest as a divine being; to reincarnate; to be born again
केप् [kepʌ] L v to go (RESP form for female) कोले केती!
केप [kep\Lambda] L-f (Tib.) n spiritually meritorious actions, such as giving alms, feeding the poor,
  sponsoring puja or a student
कप<sub>1</sub> [kepn] H-f adj 1) सुन्दर good 2) beautiful; pretty
कंप. [kepn] H-f v to capture; to catch someone; to find a thief; to catch a fish \vec{q} केप
'केप म्राङ्प [kepʌ mranpʌ] H-f L adj good looking; to look good
केप् लप v to turn downwards
'केम्प<sub>1</sub> v to stick
कम्प<sub>2</sub> [keepa] H v to repair
कराप लप [kerapa lapa] L L v to hunt
केंलु [kelu] L n translation
कै. [kʌi] dial. var. of ने
-को [ko] sfx DEF
--को [-ko] L sfx DEF 'मि श्यि मे चमेकोरी 'तो यच्ये।
कोइ [koi] L (dial. var. क्रोप्_1) 1) q also; as well 2) EMPH. marker
कोए [ko°] dial. var. of कोइ
कोए, [koe] n बार fence; hedge
कोकोप L v फकाउन to persuade
'কান্ত [kon] H-f n rate
'कोङ्प [konpa] H-f v to pray to; to worship; to call out to; to believe in; to pray for help
कोङ्योर [konjor] L n the person who is in charge of keeping watch over the gompa
'कोच [khukuri] H-f n khukuri; large curved knife
कोच्यें क्वें [kotçẽ kwẽ] L L n older silk Tibetan robe
कोट [kot] L n कोठा room
कोटें [kotẽ] L n button
कोटे 'प्रिप' v टाँक लगाउनु to button
कोतालो n कोदालो spade; shovel
'कोते [kote] H n ढाड back
कोते [kote] L n stove; burner; fireplace for cooking; the place where the cooking range is
```

```
placed; cooking area
कोतो [koto] L n ओखर walnut
'कोतोङ [koton] H n circular wooden rod that has string or yarn wound tightly around it
कोतीलो [kotolo] L n बल a ball used to play various types of recreational sports
कोनाङ [konan] L n inside part of a Tibetan robe
-कोनी [-koni] sfx when; while ङ स्कूलरी कुचे टुपकोनी, छये टोच्ये। While waiting at school I
  read a book.
कोन्च [konts\Lambda] L n नाति the child of one's own child
कोन्च कोमे n नातिनीहरू grandchildren
कोन्टा रहाप [konta sapa] L L v to weave
'कोप<sub>1</sub> [kopʌ] H v 1) घर सर्नु to move to a different home थिङ कीप 2) to transmit (such as a disease) कीप ने
कोप<sub>1</sub> n रेखाचित्र drawing
'कोप<sub>2</sub> n नेता leader
कोप<sub>2</sub> v to carve
'कोप<sub>1</sub> [kop<sub>A</sub>] H-f v to understand
'कोप: [kopA] H-f v tear a layer away in an upward or outward motion; to lift away; to peel
  'शिंड 'युर्ड पंयोको 'कोपः
'कोप<sub>'3</sub> [kopn] H-f v to guide; to lead
'कोप\cdot4 n the layer of cooked rice or buckwheat left in the pot after serving
'कोम [koma] H n हलो hand plow
कोम 'प्रिम्प [kom primpn; gom primpn] L L (phr. of 'प्रिम्प)
कोमा [koma] L n an herb found in the jungle that turns red when coooked; an herb used as a
  dye for adding color to the top of a statue used for puja
कोमे [kome] L n नातिनी granddaughter
'कोम्प_1 [komp_1] H n मन्दिर temple
कोम्पा [kompn] dial. var. of किम्पा
'कोम्प<sub>2</sub> adj faithful
कोम्प<sub>2</sub> v to wear (clothing)
'कोर [kor] H n a plow pulled by an animal
'कोरो n ऑगन small courtyard
कोरो खिर [koro khir] L L n वरपर around
कोरो थोप [koro thopa] L L v to go in a circle
कोरो थोप [koro thopn] L L v to spin
कोरो 'प्रिम्प [koro primpn] L L (comp. of 'प्रिम्प)
'कोर्तोङ खेप [korron khepa] H L v to spin yarn by hand
कोर्प [korpa] L v to wander; to meander; to go around
'कोश्यो [korç<sup>j</sup>o] H n porcelain cup or bowl
कोल n boiling point
'कोला [kola] H n कपडा cloth, clothing
कोला [kola] L n केटा केटी child
कोला आत में [kola at me] L L L-f adj barren
कोला खप [kola khapa] L L adj गर्भवती हुन to be pregnant
कोला ठुप 'मि [kola thupA mi] L L H n दर्जी tailor
'कोला रहप 'मि n धोबी washing person
कोली [koli] L n large brown bean; a bean often roasted before eaten; (not available in
```

```
Manang)
कोले [kole] L adv slowly खिकोलेले फो मो। ङरी 'को लचे 'लाङचे कोले ल 'पितो। Please speak
  more slowly to help me understand.
'कोलो [kolo] H adj गल्ती; उल्टो wrong; incorrect; mistake
कोल्प adj उमालेको boiled
कोल्पा [kolpn] L 1) v to command; to make another person do something; to deligate or assign jobs to someone खिं इरी खें कोल मी/He deligates work to me. अच्योड्री खे तेन्टानी आकी ली औ Do not assign/deligate too much work to your younger brother. 2) adj bossy
कोल्प<sub>2</sub> [kolpa] L v to obey; to follow
कोल्प<sub>3</sub> [kolpʌ] L-f v उमाल्न to boil (liquid) क्यू कोल्प, ङे कोल्प
कोल्पेरा [kolpera] L n गोलभेंडा tomato
कोस्रो [kosro] L n course
'क्य [k<sup>j</sup>ʌ] H (Tib.) n foreign country
क्य you (sg)
क्य· [k<sup>j</sup>ʌ] L-f pro तपाई; तिमी; तँ you; 2.SG.NOM
'क्यप [k<sup>j</sup>ʌpʌ] H n rice paddle
'क्यप· [k<sup>j</sup>ʌpʌ] H-f n फोक्सो lungs
क्यप्लो [kinplo] L adj विपरीत opposite; backwards
क्यम्चो [kintso] L n समुद्र sea; ocean; large body of water
क्याक थरो [k<sup>j</sup>ak t<sup>h</sup>Aro] L L (dial. var. इ.याक्ती) expl spoken response to a second sneeze
   {inform, slg}
'क्याङ 'तुल्प 'नर [k<sup>j</sup>an tulpa nac] H H L-f n rolling pin
क्याङ n stick; wooden stick; cigarette stick
ंक्याङ [kian] H n 1) रोटी unleavened bread; flatbread 2) compact disk; CD; DVD
क्याङ्प [k<sup>j</sup>anpʌ] L v to play
  क्योङ्पं 'नरं (phr.) [k^{j}anpʌ nʌɾ] (dial. var. क्याम 'ताङ) n toy
क्याङ्प 'नर [kianpa nar] L H (dial. var. क्याम 'ताङ) (phr. of क्याङ्प, 'नर, see under क्याङ्प)
'क्यार्ट [k<sup>j</sup>atẽ] H n trash
   'क्याटें छाङ्प 'ताङ (phr.) [k<sup>j</sup>ate tan] n a large dust bin; trashcan; rubbish bin
'क्याटें छाङ्प 'ताङ [kiafe tan] H H (phr. of 'क्याटें)
क्याम 'ताङ [kiam tan] dial. var. of क्याङ्प 'नर (phr. of क्याङ्प, 'नर)
क्याश्यों [k^{j}ac^{j}o] L n joke
क्यिश्यी n a Buddhist practitioner who has completed an academic degree for monks and nuns
  (primarily in the Gelug branch of Tibetan Buddhism)
क्यु [k^ju] H n पानी water phr. क्यु आलोङ (see under आलोङ)
   चिंयुतीती (phr.) [kiutiti] n boat; ship
   'क्युंतीती थोप 'मिं (phr.) [k<sup>j</sup>utiti thapA mi] n sailor
  क्युसाप (phr.) [kjusapa] n swelling from water; a disease that causes a dangerous amount of
  water retention
  छिमी 'क्यू (phr.) n small stream; water from a glacier; a mountain spring
क्य [k<sup>j</sup>ul; gju] L n संपत्ति property; assets.
'क्यु आलोङ [kiu alon] H L (phr. of आलोङ, 'क्यु, see under आलोङ)
'क्य च्येल 'तिप [k<sup>j</sup>u tçel tipʌ] H L L v to swim
ंक्यु ंछारा n भरना waterfall
'क्यु छो [k<sup>j</sup>u ts<sup>h</sup>o] H L n glacial lake; pond
'क्यु थारा dial. var. of क्योंङ्रो
'क्यॅ थिप [k<sup>j</sup>u t<sup>h</sup>ipʌ] H L
```

```
'क्यू फिप [k<sup>j</sup>u p<sup>h</sup>ipʌ] H L v to be thirsty
'क्यु श्योङ [k<sup>j</sup>u ç<sup>j</sup>oŋ] H L n नाला stream
क्युङ [k<sup>j</sup>un] L n river bank
'क्युङ्प<sub>1</sub> [k<sup>j</sup>uŋpʌ] H adj अमिलो sour
'क्युङ्प<sub>2</sub> [k<sup>j</sup>uŋpʌ] H v निल्नु to swallow
क्युङ्रो dial. var. of क्योङ्रो
'क्युतीती [kjutiti] H (phr. of 'क्यु)
phr. 'क्युतींती थाप 'मि sailor
 क्युतीर्ती थाप 'मि [k'utiti thapA mi] H L H (phr. of 'क्युतीती (phr. of 'क्यु), थाप<sub>1</sub>, see under 'क्यु)
 'क्युप<sub>1</sub> [k<sup>j</sup>upʌ] H v to run; to race
'क्युप<sub>2</sub> [k<sup>j</sup>upʌ] H v to dip
-क्युर [-k<sup>j</sup>ur] <u>L</u> sfx पटक time (COUNT) ङ तिक्युर कोरो प्रिन्च्ये/ I did koro one time. तिक्युर
  one time 13 947 two times
'क्यूपे [k^{j}urp\Lambda] H \nu to change a route; to turn a channel; to turn something into something else
क्युसाप [k<sup>j</sup>usapʌ] L (phr. of 'क्यु)
'क्ये [k<sup>j</sup>e] H n sideburns
क्येँ [k<sup>j</sup>ẽ] L n rice (cooked)
'क्येप [k<sup>j</sup>epʌ] H n दाबिलो spatula or large spoon, usually made of wood
क्येप, [k<sup>j</sup>epʌ] L v चिलाउन् to itch
क्येप<sub>2</sub> adj चिलाउने itchy
'क्येफ्रा [k<sup>j</sup>ep<sup>h</sup>ra] H (phr. of फ्रा)
phr. 'क्येफ्रा क्याङ buckwheat flatbread
phr. 'क्येफ्रा 'टे buckwheat leaves
 'क्येफ्रा क्याङ [kepra k<sup>j</sup>aŋ] L L (phr. of क्येफ्रा (phr. of फ्रा), see under फ्रा)
'क्येफ्रा 'टे [kiephra te] H H (phr. of 'क्येफ्रा (phr. of फ्रा), 'टे, see under फ्रा)
'क्येमी [kemi] H adj Indian; foreigner
क्येम्प L adj तितो bitter
क्येलालो dial. var. of क्योराली
क्येल् n recording
'क्येल्काङ [k<sup>j</sup>elkan] H n palace
'क्येल्प· [k<sup>j</sup>elpʌ] H-f v to win
'क्येल्प· [k<sup>j</sup>elpʌ] H-f v to faint
क्यों n death ritual performed after the 49th day puja
क्योङ्घ [k^{j}] onpa [L] v raise someone; bring up children; rear a child; take care of a family
   member
क्योङ्रो [kionco] L (dial. var. 'क्यु थारा; क्युङ्रो) n धारा water tap
'क्योप [k^{j}op\Lambda] H 1) v to save someone from dying; to protect (an action done by a deity or by
   God) 2) n divine help
 'क्योप [k<sup>j</sup>opa] H-f adj चाँडो fast; quick; soon
क्योप [k<sup>j</sup>opn] L-f 1) n emotional state of sadness; grief; hurt feelings 2) adj sad 3) v to be
  deeply sad or emotional; to grieve
क्योर आंलो dial. var. of आलॉसुन्तल (comp. of सुन्तल)
क्यों रालो [kieralo] L (dial. var. क्येलालो) n orange (fruit)
'क्योरो [k<sup>j</sup>oro] H n downhill
क्योरो 'टिप- [kloro tipa] L H-f
'क्योरो 'युप [k<sup>j</sup>oro jupa] H H v तलतिर आन् to come down; to go downhill
क्योल्प [k<sup>j</sup>olpa] L-f v to collapse; to become overwhelmed by grief
```

```
क्र [kra] L n कपाल hair on one's head क्र नेप
  क्र इयुपे (phr.) [kra njurpa] v to feel dizzy
  5h \overline{CY} (phr.) [kra tapa] n to lose money in business; to have financial loss
  क्र 'नप (phr.) [kra napa] v to experience a tension headache; to be mentally stressed out and
  क्र फोल्तोङ लप (phr.) [kra phalton lapa] v to twist hair into a bun
  क्र सिर्प (phr.) [kra sirpa] v to comb hair
  क्र सिपं ताङ (phr.) [kra sirpa tan] n hair brush
  म्युप (phr.) [krʌ m'upʌ] v to braid; to plait; to twist (rope)
क्र ङ्युपे [kra njurpa] L L (phr. of क्र)
क्र टप [kra tapa] L L (phr. of क्र)
क्र 'नप [kra napa] L L (phr. of क्र)
क्र फोल्तोङ लप [kra phalton lapa] L L L (phr. of क्र)
क्र यूपं v to be dizzy
क्र सिर्प [kra sirpa] L L (phr. of क्र)
क्र सिर्प ताङ [kra sirpa tan] L L L (phr. of क्र)
क्र सोते [kra sote] L L
क्रम्प [krama] H-f n cheek
क्राङ्चे [krantse] L each
क्राप [krap\Lambda] L \nu to cry; to weep
[kci] H-f n dirt on one's body
  ंक्रिः तेप (phr.) [kri tep\Lambda] v to take dirt out of something; to scrub dirt out of one's skin; to wash one's child in a bath
shadow
'क्रि॰ 'तेप [kri tepʌ] H L (phr. of 'क्रि॰)
ंक्रिना [kring] H n 1) छहारी shade 2) छाँया shadow
क्रिप [kripA] L v मिल्न to work; to function
किप [kripʌ] H adj worn down (an object); wear and tear
'क्रिप<sub>1</sub> adj united; similarities
क्रिप<sub>2</sub> [kri] H-f adj मैलो dirty (in reference to clothing or bodies)
क्रिम्प v to become conscious
\mathbf{y} v to call someone (a name); to name someone
क्रे [kre] L n कम्मर waist; lower back
'क्रे लप v सल्लाह दिन् to give advice; to propose an idea
क्रेखे [krekhe] L n apron
क्रेप [krepʌ] L v to climb
क्रोप [kropa] L \nu to burn (one's skin)
क्लप [klapa] L v to hawl
क्वं [kwẽ] L n बख् Tibetan dress
'क्वेप [kwepn] H v उठाउन to lift; to pick up; to move; to organize; to carry in front
क्वेप [kwep\Lambda] L \nu to call; to select; to elect; to choose
क्वेम्प [kwempn] L (dial. var. कोम्पा) v ल्गा लगाउन् to get dressed
क्वो [kwo] L n tool used for thrashing wheat
                                                   ख
ৰে, [khʌ] L n ভাত edge; side
  खरी (phr.) [khari] post on the side; on the edge; next to
```

```
ख<sub>2</sub> [k^h \Lambda] L n word (RESPECT)
खची [khutçu] L n drool
खटक तोप v to be in need
खतन लप [khatana lapa] L L
खता [khʌta] L n silk Buddhist prayer shawl
खतेँ [khʌtẽ] L n entrance
खतेँ लप [khate lapa] L L
खन्च्या n coat; jacket
खन्ट [khʌntʌ] L n स्वगेद्त angel
खन्तें [k^h \wedge t\tilde{e}] L n verbal Buddhist prayer time; Buddhist meditating, reciting, and reading
खप [khapa] L v आउन to come
खम्प [k^h \land mp \land] L n nominated village chief
खम्प [khampu] L n peach
खर् [kʌɾ] L adj dry (throat) ङ म्लाङ्कुङ कर मो।
खरी [khari] L (phr. of खा)
खक्यो dial. var. of खपे
खक्यों लप [k^h \wedge r k^j \wedge l \wedge p \wedge ] L L v to dry off (body)
खल्या [khʌɾkhja] L adj सुकेको dried; dried out
खर्च लप v to spend (money)
खपे v to shake off
खर्प [khʌɾpʌ] L (dial. var. खर्क्पा) adj स्केका dry
खल 'पिम्प [khal pimpa] L H v to allow to come
खले [khale] L nprop Ghale
खाक्थेप (dial. var. कल्थेप) n महत्त्वपूर्ण important
खाखा लप [khakha] L
खाङ खप v गनाउनु to stink
'खाङ्टो [kʰaŋt̞o] L n उकालो uphill
'खाङ्टो 'टिप- [kanto tipa] H H-f v to pull something up
'खाङ्टो यप [khanto yapa] H L-f v to ascend; to go up
खाङ्तेँ [khantẽ] L n verbal Buddhist practices
'खाङ्प [khanpn] H n जाडो cold (temperature)
खाना [k^han] L n गहना body ornament; jewelry worn on body parts
'खान्टी [khanti] H n मिठाई candy phr. 'खान्टी 'च्ये (see under 'च्ये )
  'खान्टी 'फ्रा (phr.) [khanti phra] n sugar; candy
'खान्टी 'च्ये [khanti tce] L H-f (phr. of 'च्ये , 'खान्टी, see under 'च्ये )
'खान्टी 'फ्रा [khanti phra] H H (phr. of 'खान्टी, फ्रा, see under 'खान्टी)
'खाप [khapn] H v खाउन to feed
खाया [kʰaja] L n ग्राहक customer
'खार [kʰar] H n घाँठी neck
  'खार च्येप (phr.) [khar tçerpʌ] v to twist one's neck
'खार च्येर्प [khar tçerpn] H L (phr. of 'खार)
खास गरी खास गरी actually; in fact
खि [khi] L pro उहाँ he/she; 3.SG.NOM
खिङ [k^h in] \hat{L} n हिउँ snow कोलाचे खिङ्री क्याङ्च्ये। The children played in the snow.
  खिङ 'युपँ (phr.) [khin jupa] v to be snowing
```

```
खिङ्ल 'मि (phr.) [khinla mi] n snowman
खिङ 'यूप [khin jupn] L H (phr. of खिङ, 'यूप<sub>1</sub>, see under खिङ)
खिङ्ल 'मि [khinla mi] L H-f (phr. of खिङ, 'मि, see under खिङ)
खिप [khipA] L v to tie
'खिप [khipn] L v to lend
खिप [khipa] L-f v to sneeze
खिमी [khimi] L pro वहाँहरु; तिनीहरु; उनिहरु they; 3.PL.NOM
ख् [k<sup>h</sup>u] L n करछ्ल ladel
ख् [k<sup>h</sup>u] L-f n broth; porridge
खुक [khuku] H n भोल juice, liquid, broth or sauce of fruit, grains, or meat
'বৃঙ্জ [kʰuŋ] H n 1) भ्याल window 2) प्वाल hole 3) mouse den
'ব্ৰুঙ্ থুভ্ৰ [kʰuŋ tʰuŋpʌ] H L v to pierce; to make a hole
खुच्यु ताप ताङ [khutçu tapa tan] L L L n bib
खुती [khuti] dial. var. of ख्वे
खुत् तप [kʰutu tʌpʌ] L L
ख्प<sub>1</sub> [k^hup\Lambda] L \nu to cheat; to steal
ख्प<sub>2</sub> [k^hup\Lambda] L n the inside base of the pot used for making alcohol; a smaller bowl-shaped
  pot placed inside the bottom of the chang-making pot
ख्य [k^huju] L 1) n old woman; elderly woman 2) adj old (for female)
'ख्पं [k^hurpa] H n deep fried round bread; a fried bread made for people that visit you after
  you have a baby
ख्पं [k^hurp\Lambda] L-f \nu to fall (animate objects)
ख्रयींङ [khurçi] L n कुर्ची chair
खे, [kHe] L n कम्बल blanket; quilt
खं<sub>2</sub> n नाफा profit
ंखं n kidney
खं खप [khe khapa] L L
'खे तमे
खें तेम्प [khe tempn] L L v to show the way
खे लेम्प [khe lempn] L L-f v to accept
खे<sub>1</sub> n things written down
खे. n चम्चा spoon
खं n काम work
खें n बाटो path; road; way
खे लप [khe lapa] L-f L v to work
खे लप आङ n काम गर्ने दिदी house worker
खेः लप 'मिः थ्येपः
खेता (unspec. var. खोता) n बस्त domestic animal; farm animal
खेनचे (dial. var. ख्येम्चे) n छिमेकी neighbor
खेन्पो n abbot of a Buddhist monastery
'खेप<sub>1</sub> [k<sup>h</sup>epʌ] H v बाँकी राक्न to save something; to save materials, such as money, food, or water; to be economical र श्य आचनी नका श्य चचे, मिव सीके 'खेमे। (He) saved some money by
  eating chicken instead of mutton.
खेप, [khepn] L v लाग्नु to take; to carry; to hold खिखन्व्यारी कलम खेमे। He is carrying a pen
  in his pocket. खियारी खीमा खेमें। He is holding a bag in his hand.
खेप<sub>2</sub> adj fashionable; stylish; flamboyant
```

```
ंखं\mathbf{q}_2 n a lawyer-like agent or representative who argues the case of another during the 20th
  century or earlier (during autonomous rule in Manang)
खेप<sub>1</sub> 1) adj ढीलो late; slow 2) to have free time 3) समय लाग्न to require time
खंप v to lean against
खेम्प\cdot_1 [k^h emp\Lambda] L-f v सक्नु to be able खेँ कि आखेँ?
खेम्प<sub>2</sub> n a judge who decided one's fate during autonomous rule in Manang
खेर यप v खेर जान to go to waste
खेपं [kherpn] L-f v to push
खो आच्येप adj clumsy (person)
खो आछ्येप adj handicapped
खो थोर्प [kho thorpn] L L v to test someone's motive; to figure out someone's intentions
खोके 'रिप [khoke ripn] L H v to whistle
खोचर [kotsar] L n बिहानको खाजा breakfast
खोछ्येप· adj capable
खोत n not good quality
खोतोरो<sub>1</sub> n आश्रय shelter
खोतोरो<sub>2</sub> adj useless; unnecessary
खोत्रो expl "Worthless piece of trash!"; a crass description of something horrible or worthless
  {col, low reg, slg}
खोन्च्या n कमीज shirt
'खोन्ता n सिरानी pillow
खोप [khopn] L v to shift
खोप: adj available; free
खोप. [k^hop\Lambda] L-f v to like; to love
खोमा n small money bag; purse
खोम्प<sub>1</sub> v to measure
खोम्प<sub>2</sub> n measurement
खोती n a top that children spin on a hard surface or ice
खोप n curved knife
खोल n bull's eye on a target
खोश्यो n favorite; the one liked the most
'ख्यप adj सस्तो cheap in price र श्य पिली नाका श्य काती ख्यप मोमु। Chicken is much cheaper
  than mutton.
ख्या n ठाउँ place
  'सिकी लप ख्या (phr.) n kitchen
ख्या प्रिप
ख्या-ख्या लप [k^{hj}a-k^{hj}a l_{NPA}] L L
ख्याङ n erection
'ख्याप, [khapA] L v फाल्नु to throw away; to cast; to dispose of
ख्याप<sub>1</sub> n राजा king; ruler; monarch
ख्याप<sub>2</sub> v पाल्नु to tend to
'ख्याप<sub>2</sub> v जम्नु to freeze
ख्यु n herd; group of animals
ख्यु यप [khju japa] L L v to accidentally spill; to dump out; to empty out without intention of
ख्य यप [khju japa] L L v किनमेल गर्न to go shopping
```

```
रूपः n sheep (general)
ख्य [k<sup>hj</sup>upʌ] L v to buy
र्ल्येता unspec. var. of खेता
ख्येप [k^{hj}ep\Lambda] L v to hold something
ख्येम्चे dial. var. of खेन्चे
ख्येम्प तोनी as much as one can
'ख्योक्रो 1) n बूढी old man; elderly man 2) adj old (for male)
ख्योप [khjopn] L-f v to plow
  के ख्योप (phr.) [ke khjopn] v to plow a field
ख्योर n copper
रवे (dial. var. खुती) n मह honey
रूवे तमे adj stylish or fashionable
रुवे नाप्राङ n माहरी bee
रुवे नाप्राङ 'चाङn bee hive
रवे n गीत song comp. ख्वे 'प्रिम्प (see under 'प्रिम्प)
रूवे छि
रुवे 'प्रिम्प [khwe primpn] L-f H (comp. of 'प्रिम्प, ख्वे, see under 'प्रिम्प)
ख्वेप [khwepn] L v ओसान् to move; to carry
                                                 ग
गग n grandmother (Prak Lama)
गडबडी n गडबडी upset; disorder
गेश्ये n master of a Buddhist monastery
                                                 ङ
ड pro म I; 1.SG.NOM
ङ quant पांच five; 5
ङ फ्र
ंडच्यु quant पाँच सय fifty; 50
ंडच्यु- कु quant उन्साठी fifty-nine; 59
ंडच्यु-ङ quant पचपन्न fifty-five; 55
'ङच्य्-'ङि quant सन्ताउन fifty-seven; 57
'ङच्युं-ङि quant fifty-two; 52
ंडच्यु-ठु quant fifty-six; 56
ंडच्य्-फ्रे quant fifty-eight; 58
ंडच्यु-फ्लि quant fifty-four; 54
'ङच्यू-शिह quant fifty-one; 51
'ङच्यू-'सें quant fifty-three; 53
डर 'च्ये (phr. of 'च्ये)
डल pro मेरो mine; my; 1.SG.GEN
ङি [ni] L pro हामी we (exclusive); 1.PL.NOM ङि आप-आम थिङरी दुच मो। Our dad and mom
  are staying at home.
's quant seven; 7
ङिनाङ both
ङि फ्र
डिं quant दुई two; 2 थिङ डिं two houses मिं डिं two people
'डिच्य (dial. var. डि:न्च्य) quant seventy; 70
```

```
'डिच्यु-ङ (comp.) quant seventy-five; 75
  'डिच्य्-डि (comp.) quant seventy-two; 72
  'डिच्य्-'ङि (comp.) quant seventy-seven; 77
  'ङिच्युं-ठु (comp.) quant seventy-six; 76
  'डिच्यु-फ्रें (comp.) quant seventy-eight; 78
  'डिच्यु-फ्लि (comp.) quant seventy-four; 74
  'ङिच्य्-शिह (comp.) quant seventy-one; 71
  'डिच्य्-'सें (comp.) quant seventy-three; 73
'डिच्यु-'कु quant seventy-nine; 79
'डिच्यू-डॅ (comp. of डिंच्यू)
'डिच्यु-डि (comp. of 'ड्रिच्यु)
'डिच्यु-'डि (comp. of 'डिच्यु)
'डिच्यु-ठु (comp. of डिच्यु)
'डिच्यु-फ्रे (comp. of डिच्यु)
'डिच्युं-फ्ल (comp. of डिच्यु)
'डिच्यु-शिह (comp. of 'डिच्यु)
'डिच्यू-'सें (comp. of 'डिच्यू)
ंडिथों n second floor; two stories (in a house)
'ङिन्च्यी n अनुक्र compassion; mercy; grace; extreme kindness and love खि सैंकोरी डिन्ड्च
  खर्ची।
'डिन्च्यी<sub>2</sub> adj favored
'ङिन्च्यी थ्येप adj merciful; very sympathetic; extremely compassionate
डिन्च्य dial. var. of 'डिन्य्
डिप quant second
'डिप<sub>1</sub> [ŋipʌ] H v to ask लाङ 'डि·प
'डिप<sub>2</sub> [ŋipʌ] H v हॉस्नु to laugh; to giggle phr. छयुङ 'डिप (see under छयुङ)
डिप\cdot n a dark color; a strong color; a very dark color such as black or very dark blue
'ङिप्रा n question
'डिमुची n कोठी wart (located on one's body)
डिम्प (dial. var. ङ्यिम्प) n प्रानो old; ancient
'डिम्प adj afraid
'डिम्प<sub>1</sub> adj डराउन् dangerous; scary; frightening
'ङिम्प<sub>2</sub> [nimpʌ] H-f v to fear
डिम्स्ल n threat
डिल pro our (exclusive); 1.PL.GEN
डिश्यर dial. var. of मे थरो
ंडिश्य् quant twenty; 20
ङिश्यु-'क्
ङिश्यु-ङ
ङिश्यॅ-'ङि
ङिश्यू-ङि
ङिश्यु-ठ्
ङिश्यॅ-फ्रें
ङिश्यू-फिल
ङिश्य-शिह
ङिश्य-'सँ
ङियश्यर्पः adj funny
```

```
'ভি্ৰদ v to step over
ंड्र [nupʌ] H v to walk over something
<del>डे</del>ते adj a few
डेप [\etaep\Lambda] L-f \nu to spill; to pour out; to discard (liquid)
ङेम च्य्ङ्प adj सोभो straight up; standing up; upright
ङेम्साङ यप n to be satisfied
ं<del>डेरा</del> n two days
ङो 'आश्यीप [ŋo açipʌ] L H v to not know someone or something
'ङो यप n to go over; to go across
'डो लप [ŋo lʌpʌ] H L v to give special treatment to someone
डो 'श्यिप [no cipA] L H v to know someone; to have already become acquainted with
  someone
'ङोक्रोङ∙ n निधार forehead
ंडोतो adj true; certain; right; surely; indeed
डोने टाङ्ने adj very honest
ङोन्चरी post in front of
ङोन्ता केप [nonta kepa] L L v to prophecy; to tell of the future
ङोन्ता केप 'मि
ङोन्तो केप₁ [ŋonto kepʌ] L L
डोन्तो केप, n a healthy-looking person
ंडोप v भुट्नु to sautee; to pan fry टे ंडनेप to pan fry or saute green leafy vegetables
'ङोप [nopa] H-f v तान to deep fry food; to roast
डाँस थप [ŋõs tʰʌpʌ] L L v to be shy; to be timid
ङ्याक्ती dial. var. of क्यांक थरो
ङ्याङ मि the name Nyeshangte people use for themselves when talking with one another
ङ्याङ [ŋ¹aŋ] L pro हामी we (inclusive); 1.PL.NOM ङ्याङ मि मनाङरी दुच मो। Our people are living in Manang. क्मिको ङ्याङ मि। Karma is one of us!
ङ्याङ्चे ourselves ङ्याङ्चे चीको येप 'लाङ। We have to do it ourselves.
ङ्याङ्प [nˈanpʌ] adj हल्का light weight
ङ्याङ्प सप [n<sup>j</sup>anpa sapa] L L v to lighten; to make light weight; to decrease the weight of
  something
<del>ङ्याङ्ल pro our; 1.PL.GEN</del>
ङ्याङ्ली n काखी armpit
 ङ्याता n घाँटीमा पहिरिने रुढ़ा necklace
ङयापरी यप
ंड्यिङ्क् n the art of music, including dancing
'ड़ियप [cjupʌ] L L v to ask for; to get permission; to present a request
ङ्यिम्प dial. var. of ङिम्प
ङ्युङ्कु n the art of singing and dancing खि इयुङ्कु तेप मोमु। He loves to sing and dance. OR
  He loves listening to songs and watch dancing.
ङ्युङ्ती लप v सहनु to be able to endure; to have stamina; to tolerate
'ङ्युङ्प [ŋ<sup>j</sup>uŋpʌ] H v to ache; to be in pain; to suffer physically or mentally आप वु ङ्युङ म् रो।
ङ्युप· [njupa] L-f v पग्लन् to melt
ङ्युमी adj मनतातो lukewarm
ङ्युम् n मुसा mouse, rat
ङ्ये 'ताला adj closeby; very near
ङ्ये येप लोसर n Winter solstice
```

```
ङ्ये· n दुध milk
'ङ्ये 'कुल्श्यी dial. var. of 'ङ्ये क्युङ
'ङ्ये क्युङ (dial. var. 'ङ्ये कुल्श्यी) n दही sour milk; yogurt
'ङ्ये· 'खुं n milk porridge; milk soup
 ङ्ये 'ङ्येप [ŋie ŋiepʌ] H-f H-f v to milk
'ङ्ये· छ्येप v to become sour
ङ्येङ्येप [ŋʲeŋʲepʌ] L v to be disgusted
ङ्येचे n बेलुका evening
ङ्येचे 'सिकी n dinner
 ङ्येप v to get dark patches on the skin or face; hyperpigmentation
ङ्येप, [ŋ<sup>j</sup>epʌ] L v चपाउनु to chew (food); to bite (food) ङ ङ्ये मी।
<del>ङ्येप</del>2 adj nearby
ङ्येप<sub>3</sub> quant दोबर double
ङ्येप· v to spill
इयेप [ŋ¹epʌ] H-f v to squeeze; to crush
ङ्येमा n नचरा bird
 इयेमाङ n कान ear
ङ्येमाङ कोम्नर n earrings; (lit.) ear wearing thing
'ङ्येमाङ 'ताङ्तु [neman tantu] H H (comp. of 'ताङ्तु)
'ङ्येमाङ 'सो खप v to have an ear ache
ङ्येम्प [ŋ<sup>j</sup>empʌ] L v to listen ख्वे इ्येम्प to listen to a song
ङ्येम्प<sub>2</sub> [ŋ<sup>j</sup>empʌ] L v सापट लिनु to borrow; to use for a moment
'ङ्येम्ले लप [ŋ¹emle lʌpʌ] H L v to do research; to investigate
ङ्येम्साङ लप [ŋˈemsaŋ lʌpʌ] L L v to rejoice
ङ्येर adj wrinkled
ङ्येर थिप adj wrinkled
इंयेके n gums in the mouth
इयेले second time
ङ्येल्काङ n hell
ङ्येश्याङ छोस्म
ङ्योक्प<sub>1</sub> adj घमिलो dirty
ङ्योक्प<sub>2</sub> adj धमिलो muddy; cloudy; dirty 'क्यु ङ्योक्प मोम्। The water is cloudy.
 इयोक्रो n breast
ङ्योनी ङ्योनें (comp. of 'ङ्योप<sub>'1</sub>)
'ङ्योप·₁ [njopʌ] H-f v 1) हेर्न to watch; to look at something; to spectate; to see; to look after;
  to take care of someone; to see that something gets done; to ensure; to verify डि. पास्क्र इंपो दुफीनी डि. आप थिङ नाङ्ग्री श्यु फे खुच्ये। While we were watching the movie, my dad walked in the room.
2) to try ड. तेले इंपोच्यों। I will try it. (lit. I will see one time.) इयोनी इयोन (comp.) v to seeing continuously; to watching constantly
'ङ्योप<sub>'2</sub> n evil spirit; witch
ङ्वोचे n an offering to dead people
ङ्वोप [\eta^{w} op \Lambda] L v to offer food to those who are deceased
                                                            च
```

19 of 26

```
'च n छोरा son
-च sfx CONT. marker
च लप v to decide to eat
'चच<sub>1</sub> n baby animal; brood
'चच<sub>2</sub> n नुन salt
'चच ताङ (dial. var. 'चताङ) n womb
'चच 'साङ्प adj नुनिलो salty
'चताङ dial. var. of 'चच ताँङ
'चती n सुपरी nutmeg
चती n clan; tribe
चप [tsʌpʌ] L v to eat
'चपे n भण्डार the area next to the kitchen where supplies are stored; pantry; storage room
चप्ले adj still
'चफा n answer
'चफा 'पिम्प [tsʌpʰa pimpʌ] dial. var. of 'लैं श्येम्प
चफ्रे quant eighteen; 18
'चमे n daughter
  श्हिन चमे (phr.) n a woman of a sub-clan (phope)
चयी लम n root guru
चराचुरी n चानचुन change (coins); coins (loose)
चल तिप [tsʌltipʌ] L v to run (a business); to operate something (machine); to work or
  function properly
चली n 1) फूल net; fishing net; mosquito net; screen on a door to protect one from bugs; net used to filter wheat seeds after harvest
चाः 'प्रि quant few; a small amount
चाक (Nep.) n bottom
चाङ्ग n 1) बुहारी, daughter-in-law 2) भाउज्यू sister-in-law
चाङ, n bride phr. चाङ रिप (see under 'रिप.)
  चাङ छাङ्प (phr.) n a wedding ceremony where cash gifts are not given
चाङ छाङ्प (phr. of चाङ<sub>2</sub>, छाङ्प<sub>2</sub>, see under चाङ<sub>2</sub>)
चाङ रिप [tsan ripA] L L (phr. of 'रिप:1, चाङ:2, see under 'रिप:1)
'चाङ n 1) खाट bed 2) nest ङ्येमा 'चाङ
'আভুক n pan used for frying food
चाङ्प adj pure; clean
'चाङ्पु n चुलो large metal stove or oven propped over a fire on the ground that is used for
 cooking in a very large pot
चाँच dial. var. of हाव चांच
चाना n grated dried white turnip
चाना फ्रिप ताङ n grater for radish
चाने लप [tsane lapa] L L
चाने सप v चाना पार्न to slice
'चाप [tsapʌ] H v to leak
चाप v to exaggerate
ंचावोल adj reddish brown color painted at the base of interior vertical beams
ंचि n a little bit
\Box n financial account; accounting item; a bill displaying the amount of money one owes to
  another person or institution
```

```
चि2 an indicator of a request; please खिरी रा चि ला! क्य उरी चि यरा!
\overline{\Box}_3 n the plan for where someone will be born after they die; cremation plans
चि कोपं मि n a person who does astrological work; astrologer; one who uses mantras, rolls
  dice, etc. to find the words in the book and collect words to make predictions
चि प्रेप [tsi prepa] H L v 1) to give the responsibility to another person 2) to take account
चि लप n an offering from God or a Lama
चि लप 'मि॰
चिप् [tsipA] L \nu to obey; to live life according to what one is taught by elders
चिप, n the hard upper layer of a yak's hair; yak wool
चिम n चिम bulb (light)
चिमी आयाङ्प adj naive
'चिम्रा (dial. var. चुम्रा) n जडीब्टी jimbu
चिरी n here
च dem this
चुँ परी
चुक्री quant eleven; 11
चुंडी (dial. var. चुंड्यी) quant twelve; 12
चुङ्प [tsunpa] H v बेच्नु to sell
चुङ्यी dial. var. of चुङ्गी
च्चे these
चुठ quant sixteen; 16
चुनाप n election
चनापरी श्ह्रेपचे n candidates
चुँनी n pitcher made of gold, bronze, or metal
चुन्त् थ्येप [tsuntu thjepn] L L adj hard-working
चुप v to make quiet
चुप· [tsupʌ] L-f v पकाउनु to cook
च्पल्ने adj silent
चुप्ली quant fourteen; 14
चुप्सें quant thirteen; 13
चुम्रा dial. var. of 'चिम्रा
चुके quant nineteen; 19
-चें 1) sfx clause CONN खिचे लचे ड कोइ यप लाङ मो / Becuase of him, I need to go. 2) ERG
  3) PL 4) ERG
चें [tsẽ] L n पुल bridge
चे थुङ n fern
चेंडी quant seventeen; 17
चैंचे other side
'चेंचें यप [tsetse jʌpʌ] dial. var. of 'च्ये2
'चेम्प [tsempn] H-f v नाप्न to measure 'चें नी/
'चो म्युङ n sharp point
चोङ quant fifteen; 15
'चोड 'नो n chives
चोङ लप<sub>1</sub> [tson lapa] L L
चोङ लप<sub>2</sub> [tson lapa] L L v to make something straight; to straighten and make upright
'चोङ्प· n 1) meeting 2) congregation
```

```
'चोङ्प ख्या n meeting place
चोम्लीङ n planet; earth; world
चोरी on the edge
'चोरी adj on a sharp point
'चोल्प adj guilty
चोल्प [kalti tepa] L L (dial. var. कल्ती तैंप) v to condemn
'च्यङ्कु adj green
च्यतम n thermos
च्यर्च्य [tsats] n च्यर्च्य a place of worship, a term often used by those in the Christian faith
च्यला च्यिली [tʃʌla tʃili] adj अनावश्यक miscellaneous; unimportant
च्या लप [tça lʌpʌ] L L
च्याक आलप [tçak alapa] L L v to not take care of someone
च्याक लप [tçak lʌpʌ] L L v to care for someone; to look after someone or something
च्याकर [t∫akʌɾ] n टिन tin
च्याका 'च्युकी n various kinds of food supplies
'च्याकें n बेल्चा shovel
'च्याङ n उत्तर north
च्याङ थाङ n desert
च्याङ लप 'मि
च्याङ्क् n ब्वाँसो wolf
च्याङ्प n weeds
'च्याङ्प [tçanpʌ] H v सिक्न to study; to practice a skill; to learn
च्याच्यो n khapse; Tibetan hand-twisted fried donuts eated during festivals and celebrations
ंच्यातर n तन्ना bed sheet; bed spread
च्याता n धातु metal
'च्याती n cast
च्याती n string (usually red) tied around one's wrist as a blessing
ंच्यात् n wooden bucket or pale (the kind one would use when milking a cow)
च्यानी थोरे less; few हुड़ी नाराङ पिले कोफी चा च्यानी थुड़ च्ये। Compared to (the day) before, I
  drank less coffee.
च्याप [tcapA] L v to investigate; to look for something; to find something; to search
च्यापी n भूसूना gnat
च्याम्प adj सानो little; small
च्या केहीं some क्य च्येताङ्र री खान्टी च्यि प्रिनो!
च्यि<sub>2</sub> n high protein food
चिय थ्येप adj पौष्टिक nutritious
ंच्य 'प्रि adj a tiny bit; a very small amount
ंच्य 'लो n first year in the Tibetan calendar; year of the rat
चियङ-चियङ n a large amount of something (not in reference to people)
च्यिङ्क्या adj कॉचो raw
चियट n जिरा cumin
चियत् n चित्वा leopard
'च्यिन लप [tçin lʌpʌ] H L v to complete
च्यिप adj mature
'च्यिम्प [tçimpʌ] H v सिध्याउन् to finish; to complete
'च्यिम्प<sub>2</sub> [tçimpʌ] H v to donate
```

```
च्यिम्मेपारी n जिम्मेबारी responsibility
'च्यिरी a little
चियंलीं n apricot
च्यिली को
ंच्य् quant दस ten; 10
च्यु लप [tçu lʌpʌ] L L v to divide
'च्युक्प adj very big
च्य्च्य् adj after, later, next
'च्युच्यु तोनी forever; until the end
'च्यूच्यू 'लँ next time; later time; another time
च्युप्ल ट्रप [tcupln tupn] L L
च्यूप्श्यी n mala counter
च्युरच n soft spot on the top of one's skull
च्युरा n च्यूरा rice (pounded)
च्युरी adj after
च्ये n cliff
'च्ये<sub>1</sub> n plateau
'च्ये (dial. var. 'चैँचैँ यप) n औंठी ring
-च्ये sfx PERF
'च्ये थाङ [tçe than] H L n plain; flat place
'च्ये· [tç<sup>j</sup>e] H-f n चिया tea
  'च्ये· पाक्च्युङ (comp.) [tç<sup>i</sup>e paktçuŋ] n tea leaves; tea brick
  'च्ये· पिङ (comp.) [tç e piŋ] n teapot; kettle
  'च्ये· सा (comp.) n tea strainer; net to strain tea
  'च्ये काङ्प (ph. v.) [tç e kaŋpʌ] v to pour tea
  'च्ये लोप (ph. v.) [tce lopn] v to churn tea
  'खान्टी 'च्ये· (phr.) [khanţi tçe] n sweet tea; sugar tea
  डर 'च्ये· (phr.) n sugar tea
  'मर 'च्ये (phr.) n butter tea
'च्ये' काङ्प [tç'e kanpʌ] H-f L (ph. v. of 'च्ये', 'काङ्प, see under 'च्ये')
'च्ये पाक्च्युङ [tçie paktçun] H-f L (comp. of 'च्ये)
'च्ये· पिङ [tçie piŋ] H-f L (comp. of च्यें)
'च्ये· लोप [tce lopn] H-f L (ph. v. of 'च्ये·)
'च्ये· सा (comp. of 'च्ये·)
'च्येकम n closet
'च्येक्यु· adj tea brewed from tea leaves cake
'च्येन कु
'च्येप्क्येल n vulture
च्येम्केर n ज्यामेर large sour citrus fruit similar to an orange
'च्येम्प [tçempʌ] H v to kneed dough
'च्येम्प<sub>1</sub> adj soft
'च्येम्प<sub>2</sub> adj smooth (as in facial skin)
च्येकी n crossed eyes
'च्येर्प [tçerpʌ] H v to stick
च्येर्प [tçerpʌ] H v to twist 'खार च्येर्प to twist one's neck
ंच्येर्मे n पट्टी bandage
```

```
च्येल्प [tçelpʌ] L v to visit a holy place; to visit a monk
च्यो च्योङ्प adj together
च्योक्च n मेच low table
च्योङ्को ङ्येमा n sparrow
'च्योङ्प like
'च्योच्योङ्प adj same; similar
'च्योतोङ n butter churn used to make butter tea
'च्योप [tçopʌ] H v भुन्डचाउनु to hang
च्योप<sub>1</sub> all; whole
च्योप<sub>2</sub> v to bear (fruit); to grow (fruit, flowers)
च्योप 'युल n all countries; all villages
च्योप 'नाङ 'पिली most of all
'च्योम∙ n आनी nun
च्योसम n altar
ंछउ (dial. var. 'छयो) n ज्वर fever 'छउ खप to get a fever
छतपर n a miniature stupa made from the ashes of a deceased person
छतर 'पिप [tsʌtʌr pipʌ] L H v to set free
छतरी n umbrella
छन्त n large butter lamp chalice
'ত্ত্ব্ব adj hot to the touch; spicy
ंछप<sub>2</sub> adj पिरो spicy; hot
छर n पुस्ता generation िं छररी ङ्याङ मि तेँ तेँको ईस्कुल य ल आयाङ में I Most of our people in
  our generation did not get the opportunity to go to school.
छल्छाङ्प [tshaltshanpa] L (unspec. var. छल्तीरी छाङ्प) v to deceive
छल्तीरी छाङ्प unspec. var. of छल्छाङ्प
ত্তা ল্ব [tsha lapa] L L v to take care of something ত্তা লা!
छाङ n डोको basket
ভাঙ্্ব [tshanpn] L-f v 1) to send 2) to put; to put in; to join; to admit phr. चाङ ভাঙ্ব (see
  under चाङ्ग्र
ত্তাব प्रिम्प [tshapA primpA] L L v to print; to leave a print, such as a footprint or fingerprint
छाराङ all; everything
छिठा n raffle; lucky draw
छिमी 'क्यर्च n Muktinath temple and 108 taps
छिमी 'क्यु (phr. of 'क्यु)
ভুভুদ [tshʌŋpʌ] H v to hide something; to hide an object
छुप adj entertaining
ंछुप, v to have a good time; to gossip; to chit-chat; to have fun
ंछुप<sub>2</sub> adj रमाइलो pleasant; enjoyable
छुप<sub>1</sub> [tshupn] L-f v बॉड्न to share things; to share food
ছ্प∙₂ [tshupʌ] L-f v to divide
छुल्प [tshulpa] L v to pretend
'छं n रङ color
छ₁ instead
छे, n जिवान life
```

```
छरीङ्प (phr.) n long life
छे<sub>3</sub> n सिमाना border; frontier
छं च्याप [tshe tçapn] L L v to test someone; to investigate; to gather evidence
छँ ट्रप [ts^h\tilde{e} tup\Lambda] L L v to fast off and on; to meditate
छे लचे चो n dosage
ਂ ਲੇਧ [ts^h ep \Lambda] H \nu to fight; to quarrel like children
छप adj hot (weather)
छेप छप v to be hot (weather)
छप [tshepn] L-f y to cross through something; to cross through water, mud, or a puddle
छेरीङ्प (phr. of छे<sub>2</sub>)
\overline{\mathfrak{ol}}_1 n डोरी rope
    छो 'थाप (phr.) [tsho thapA] v to cut rope
\overline{\mathfrak{G}}, n lake
छो_3 n food given after you finish puja; an offering given to God
छो_4 n a blessing given to the people after a big puja; a gift to a lama or others as a thank you
for doing a puja, usually money (long ago it was cooked rice) তা 'থা [tsho thapa] L L (phr. of তী<sub>1</sub>, 'থা \( \text{1} \), see under \( \overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{\overline{
'छोक्ले n a puja for someone who is ill
তাই n business
    छोड रो (phr.) n business partner
छोड़ रो (phr. of छोड़, 'रो., see under छोड़)
छोङ लप v व्यापारिक गर्न to do business
छोङ लप 'मि n व्यवसायी business person
छोप [tshopn] L-f v 1) चराउन to graze 2) to gather
छोर 'पिम्प [tshor pimpa] L H v to pack and give something
छोर्प [tshor] L-f v पोक् पार्न to pack
छोलो dial. var. of छयोली
छोलो क्याङ्प dial. var. of छयोलो क्याङ्प
छ्यम्प n cold; flu
छ्यम्प adj close in relationship माया ते छ्युङता पे छयम्प मो।
छ्यर 'कोप [tchar kopa] L-fH v to hug
 'छ्यलें n cymbals (musical instrument)
छ्या n hand (RESPECT)
छ्याउ n blessing (RESPECT)
छ्याङ्प [tchanpa] L v to cultivate
 छियाता n water mill
छ्यात्ल n small, round balls of dough given by the lama to the people for them to consume
    during Oma and Turma pujas; longevity
छ्याप [tçhapa] L v to settle somewhere; to be grounded
छ्याप [tchapa] L-f v to count; to bargain
छिय n grass
 'छिय n बोसो fat
छ्यप [tchapa] L v to sift flour
छ्यप [tchipA] L-f v to miss someone ङ क्यरी छिय म्। आम छिय मो। आम छिय मे।
 'छियम्प समात्न् to grasp; to hold onto
```

छ्यम्प₁ n कलेजो liver छ्यम्प₂ [tçhimpa] L v to be unable to do something छ्यम्रा n unrefined brown wheat flour छ्यरोप (dial. var. थिरप₂) adj dear छ्यु n spout

26 of 26